

قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ١٩٤ لسنة ٢٠٠٢

بشأن الموافقة على التعديل الأول لاتفاق منحة الهدف الاستراتيجى

بشأن تنمية المهارات من أجل المنافسة ، الموقع فى القاهرة بتاريخ ٢٨/٣/٢٠٠٢

بين حكومتى جمهورية مصر العربية والولايات المتحدة الأمريكية

الممثلة من خلال الوكالة الأمريكية للتنمية الدولية

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الفقرة الأولى من المادة (١٥١) من الدستور :

قـرـر:

(مادة وحيدة)

ووفى على التعديل الأول لاتفاق منحة الهدف الاستراتيجى بشأن تنمية المهارات

من أجل المنافسة ، الموقع فى القاهرة بتاريخ ٢٨/٣/٢٠٠٢ بين حكومتى جمهورية مصر العربية

والولايات المتحدة الأمريكية الممثلة من خلال الوكالة الأمريكية للتنمية الدولية ،

وذلك مع التحفظ بشرط التصديق .

صدر برئاسة الجمهورية فى ٢٦ ربيع الآخر سنة ١٤٢٣ هـ

(الموافق ٧ يولية سنة ٢٠٠٢ م)

حسنى مبارك

اعاؤ منؤة الوكالة الأمريكية
للتنمية الدولية رقم (٢٦٣-٢٨١)

السبيل الأول

لائق منؤة الهدف الاستراتيجي

بين حكومة جمهورية مصر العربية وحكومة الولايات المتحدة الأمريكية

بشأن تنمية المهارات من أجل المنافسة

بتاريخ ٢٨/٣/٢٠٠٢

السبيل الأول بتاريخ ٢٨/٣/٢٠٠٢ لائق منؤة الهدف الاستراتيجي
المؤرخ ٣٠ سبتمبر ٢٠٠٠ بين (كل من «الطرفين») حكومة جمهورية مصر العربية
(«ج.م.ع» أو «المتلقى») وحكومة الولايات المتحدة الأمريكية ممثلة في الوكالة الأمريكية
للتنمية الدولية («الوكالة») لتنمية المهارات من أجل المنافسة .

بند ١ - يعدل ائق المنؤة على النحو التالي :

(أ) يعدل بند ٣ - ١ (أ) بعطف عبارة «عشرة ملايين دولار أمريكي
(١٠,٠٠٠,٠٠٠ دولار)» وتُسبب بعبارة «اثنان وعشرون مليون دولار
أمريكي (٢٢,٠٠٠,٠٠٠ دولار)» .

(ب) يعدل البند (٧-١) بعطف عبارة «إلى الوكالة : الوكالة الأمريكية للتنمية الدولية ،
مبنى مصور شيفورلية - زهراء المعادي - القاهرة / مصر»
وتُسبب بعبارة « إلى الوكالة : الوكالة الأمريكية للتنمية الدولية ،
قطعة ١ / أ متفرع من شارع اللاسلكي ، المعادي الجديدة ، القاهرة / مصر» .

(ج) يحذف المرفق ١-١ (الخطة المالية التوضيحية لمساهمة الوكالة) بأكمله ويحل

محله المرفق ١-١ (الخطة المالية التوضيحية لمساهمة الوكالة) المرفقة .

بند ٢ - لغة التعديل :

حرر هذا التعديل باللغتين العربية والإنجليزية ، وفي حالة وجود غموض أو تعارض

بين النصين يرجح النص الإنجليزي .

بند ٣ - فيما عدا ما تم تعديله أو تغييره بموجب هذا التعديل ، فإن اتفاق المحة

يظل نافذ المفعول وله كامل القوة والأثر طبقاً لجميع أحكامه .

بند ٤ - النفاذ :

يدخل هذا التعديل حيز النفاذ اعتباراً من تاريخ توقيع الطرفين عليه .

بند ٥ - التصديق :

يتخذ المتلقى كافة الإجراءات القانونية اللازمة للتصديق على هذا التعديل

وتخطر الوكالة في أقرب وقت ممكن بتمام هذا التصديق .

وأشهاداً على ما تقدم فقد تم التوقيع على هذا التعديل بأسماء الممثلين المفوضين قانوناً لكل من حكومة جمهورية مصر العربية وحكومة الولايات المتحدة الأمريكية وتسليمها في التاريخ المذكور سابقاً .

عن حكومة

الولايات المتحدة الأمريكية

التوقيع : _____

الاسم : **ديفيد ولش**

الوظيفة : **السفير الأمريكي**

بالقاهرة

عن حكومة

جمهورية مصر العربية

التوقيع : _____

الاسم : **د/ أحمد الدرش**

الوظيفة : **وزير التخطيط والدولة**

للتعاون الدولي

التوقيع : _____

الاسم : **ويلر دج. بيرسون**

الوظيفة : **مدير الوكالة الأمريكية**

للتنمية الدولية / مصر .

التوقيع : _____

الاسم : **د/ عبد الله مرزبان**

الوظيفة : **رئيس قطاع التعاون الاقتصادي**

مع الولايات المتحدة الأمريكية

تنمية المهارات من أجل المنافسة

(٢٦٣-٢٨١)

مرفق (١-١)

الخطة المالية التوضيحية لمساهمة الوكالة

النشاط	التعاقدات السابقة	تعاقدات العام المالي ٢٠٠١	التعاقدات حتى تاريخه	التعاقدات المستقبلية	إجمالي التعاقدات
النتيجة الوسطى (١-١٧) زيادة المهارات الإدارية استجابة للسوق					
تدريب المستوى الأولي والمتوسط والإدارة التنفيذية	٤,٢٥	١,٠٠٠	٥,٢٥		٥,٢٥
النتيجة الوسطى (٢-١٧) تنمية مهارات تكنولوجيا المعلومات استجابة للسوق					
الجامعة المصرية للتكنولوجيا ، مبادرة المدارس الخاصة ، دورات تدريبية معتمدة .	٢,٩٥	٨,٢٥	١٢,٢٠	٣,٠٠٠	١٥,٢٠
النتيجة الوسطى (٣-١٧) زيادة التدريب في قطاعات مختارة استجابة للسوق					
تنمية المجموعات	١,٠٠٠	١,٥٠	٢,٥٠		٢,٥٠
عناصر عامة					
خدمات تعاقدية (متممات الإدارة والمراقبة)	٠,٨٠	١,١٠	١,٩٠		١,٩٠
المراجعة والتقييم	٠,٠٠٠	٠,١٥	٠,١٥		٠,١٥
الإجمالي	١٠,٠٠٠	١٢,٠٠	٢٢,٠٠٠	٣,٠٠٠	٢٥,٠٠٠

قرار وزير الخارجية

رقم ٩٢ لسنة ٢٠٠٢

وزير الخارجية

بعد الاطلاع على قرار السيد رئيس الجمهورية رقم ١٩٤ بتاريخ ٢٠٠٢/٧/٧ بشأن الموافقة على التعديل الأول لاتفاق منحة الهدف الاستراتيجي بشأن تنمية المهارات من أجل المنافسة ، الموقع في القاهرة بتاريخ ٢٠٠٢/٣/٢٨ بين حكومتى جمهورية مصر العربية والولايات المتحدة الأمريكية الممثلة من خلال الوكالة الأمريكية للتنمية الدولية ؛

وعلى تصديق السيد رئيس الجمهورية بتاريخ ٢٠٠٢/٧/٧ ؛

قرار

(ملءة وحيمة)

ينشر في الجريدة الرسمية التعديل الأول لاتفاق منحة الهدف الاستراتيجي بشأن تنمية المهارات من أجل المنافسة ، الموقع في القاهرة بتاريخ ٢٠٠٢/٣/٢٨ بين حكومتى جمهورية مصر العربية والولايات المتحدة الأمريكية الممثلة من خلال الوكالة الأمريكية للتنمية الدولية .

ويعمل به اعتباراً من ٢٠٠٢/٣/٢٨ ٢

صدر بتاريخ ٢٠٠٢/٧/١٤

وزير الخارجية

محمد ناصر السيد